

Međunarodni dan
kulturne baštine



Prigodna poštanska marka / Commemorative postage stamp / Timbre-poste commémoratif / Sonderbriefmarke / Francobollo celebrativo

HR Međunarodni dan kulturne baštine - **Ivica Vlašić** **UK** World Heritage Day - **Ivica Vlašić**
FR Journée internationale du patrimoine culturel - **Ivica Vlašić** **DE** Internationaler Tag des Kulturerbes - **Ivica Vlašić** **IT** Giornata internazionale del patrimonio culturale - **Ivica Vlašić**

Bosna i Hercegovina 2019.



Hrvatska pošta Mostar

www.epostshop.ba



Prigodna poštanska marka

Međunarodni dan kulturne baštine - Ivica Vlašić

Motiv: Sam s vjetrom

Dizajn: Ivica Vlašić

Kulturna baština jedinstvena je i nenadomjestiva te mora biti očuvana kao vrijednost za buduće naraštaje. Akademski slikar i likovni pedagog Ivica Vlašić u svom umjetničkom opusu najčešće slika pejzaže i konje te idiličnu ljepotu prirode livanjskog kraja koju, kroz svoja djela, ostavlja svima nama u kulturno naslijeđe.

Ivica Vlašić (rođen 23. 11. 1954. u Varešu, živi i radi u Livnu) diplomirao je na Akademiji likovnih umjetnosti u Sarajevu 1976. Iste godine odlazi na studijsko putovanje u Pariz, a 1981. specijalizira slikarstvo kao stipendist poljske vlade u Varšavi. Njegova djela odišu poštovanjem prema svijetu koji nas okružuje. Idilična priroda, mir zimske idile ili bujna vegetacija i nespутani konji vječna su inspiracija umjetnika koji zaustavlja trenutak ljepote u kojemu uživamo. Ostvario je više od

50 samostalnih te sudjelovao na više od 150 skupnih izložaba. Uvršten je u Enciklopediju hrvatske likovne umjetnosti 1996. godine, a 1997. godine u Nacionalnu zbirku grafika Hrvatskog kluba za međunarodnu suradnju kao "Aetas aurea hrvatske grafike". Njegove slike nalaze se u fundusima muzeja i galerija te privatnim kolekcijama širom svijeta. Dobitnik je brojnih priznanja i nagrada, organizator i sudionik brojnih likovnih kolonija od kojih su mnoge imale humanitarni karakter. (Željka Šaravanja)

Hrvatska pošta d.o.o. Mostar izdala je prigodnu poštansku marku u arku od 9 maraka, žig i omotnicu prvoga dana (FDC). Marke i prateći materijali mogu se kupiti i online na www.epostshop.ba

Veličina: 29,82 x 35,50 mm
Papir: bijeli, 102 g, gumirani
Zupčanje češljasto: 14
Tisak: AKD d.o.o. Zagreb
Datum izdavanja: 23. 9. 2019.
Vrijednost: 2,70 KM
Naklada: 10.000 komada
Arak: 9 maraka



Commemorative postage stamp
World Heritage Day - Ivica Vlašić

Motif: Alone with the Wind
Design: Ivica Vlašić

Cultural heritage is unique and irreplaceable and as such it represents the value that must be preserved for future generations. In his artistic oeuvre, academy-trained painter and art pedagogue Ivica Vlašić mostly paints landscapes and horses and the idyllic beauty of nature of the Livno region, leaving it through his works to all of us as cultural heritage.

Ivica Vlašić (born 23 November 1954 in Vareš, living and working in Livno) graduated from the Academy of Fine Arts in Sarajevo in 1976. That same year he went on a study trip to Paris, and in 1981, as a holder of the Polish government scholarship, he specialized in painting in Warsaw. His works exude respect for the world around us. The idyllic nature, tranquillity of winter idyll or lush vegetation and unrestrained horses are an everlasting source of inspiration for an artist who captures a moment of beauty for us to enjoy it. He has had more over 50 solo exhibitions and participated in more than 150 group exhibitions. He has been included in the Encyclopaedia of Croatian Fine Arts in 1996 and in 1997 in the National Graphics Collection of the Croatian Club for International Cooperation as "aetas aurea of Croatian graphics". His paintings are held in museums, galleries and private collections around the world. He has been awarded numerous honours and awards, he is the organizer of and participant in numerous art colonies, many of which are humanitarian. (Željka Šaravanja)

Croatian Post Ltd. Mostar has issued a commemorative postage stamp in a sheet of 9 stamps, a postmark and first day cover (FDC). These stamps along with its accompanying material may be purchased online at www.epostshop.ba

Size: 29.82 x 35.50 mm
Paper: white, 102 g, adhesive
Comb perforation: 14
Printed: AKD d.o.o. Zagreb
Date of issue: 23. 9. 2019
Value: 2.70 BAM
Quantity: 10.000 pièces
Sheet: 9 stamps

Timbre-poste commémoratif
Journée internationale du patrimoine culturel - Ivica Vlašić

Motif: Seul avec le vent
Design: Ivica Vlašić

Le patrimoine culturel est unique et irremplaçable. Il doit être conservé en tant que valeur pour les générations futures. Le peintre et éducateur d'art, Ivica Vlašić dessine la plupart du temps les paysages, les chevaux et la beauté idyllique de la nature de la région de Livno qu'il nous laisse, à travers ses œuvres, en héritage culturel.

Ivica Vlašić (né le 23.11.1954 à Vareš, il vit et travaille à Livno) a obtenu son diplôme à l'Académie des arts plastiques de Sarajevo en 1976 avant de partir en voyage d'études à Paris. Il se spécialise pour la peinture en 1981 en tant que boursier du gouvernement polonais à Varsovie. Ses œuvres respirent le respect envers le monde qui nous entoure. La nature idyllique, le calme de l'idylle hivernale, la végétation luxuriante ou les chevaux en liberté sont des inspirations éternelles pour l'artiste qui fige le temps pour que l'on puisse en profiter. Il s'est présenté lors de plus de 50 expositions individuelles et plus de 150 expositions groupées. Il est entré dans l'Encyclopédie des arts plastiques croates en 1996 et dans la Collection nationale du graphisme du club croate en 1997, dans le cadre de la collaboration internationale "Aetas aurea du graphisme croate". Ses peintures se trouvent dans les musées et galeries aussi bien qu'auprès de collectionneurs particuliers à travers le monde. Il a obtenu de nombreuses reconnaissances et prix, a organisé et participé aux colonies artistiques, à caractère humanitaire pour la plupart. (Željka Šaravanja)

La Poste croate de Mostar a émis un timbre-poste commémoratif sous la forme d'un carnet de 9 timbres, cachets et enveloppe le premier jour (FDC). Le timbres et les autres pièces peuvent s'acheter sur le site www.epostshop.ba

Taille: 29,82 x 35,50mm
Papier: blanc, 102 gr Gommé
Dentelure au peigne: 14
Impression: AKD d.o.o. Zagreb
Date d'émission: 23. 9. 2019
Valeur: 2,70 BAM
Quantité: 10.000 pièces
Carnet: 9 timbres

Sonderbriefmarke

Internationaler Tag des Kulturerbes - Ivica Vlašić

Motiv: Alleine mit dem Wind

Design: Ivica Vlašić

Das Kulturerbe ist einzigartig und unersetzlich und muss als Wert für zukünftige Generationen erhalten werden. Der Akademie-Künstler und Kunstpädagoge Ivica Vlašić malt in seinem künstlerischen Schaffen am öftesten Landschaften und Pferde, sowie die idyllische Schönheit des Gebietes von Livno, welche er uns allen durch seine Werke als Kulturerbe hinterlässt.

Ivica Vlašić (geboren am 23. 11. 1954. in Vareš, lebt und arbeitet in Livno) diplomierte an der Akademie für Bildende Künste in Sarajewo 1976. Das gleiche Jahr geht er auf eine Studienreise nach Paris, 1981 spezialisiert er sich auf Malerei als Stipendiat der polnischen Regierung in Warschau. Seine Werke strömen Respekt vor der Welt aus, die und umgibt. Die idyllische Natur, die Ruhe der Winteridylle oder die üppige Vegetation und ungezähmte Pferde sind die ewige Inspiration des Künstlers, der den Moment der Schönheit, den wir genießen, anhält. Er verwirklichte mehr als 50 selbständige Ausstellungen und hat an mehr als 150 Gruppenausstellungen teilgenommen. Er wurde 1996 in die Enzyklopädie für kroatische Bildende Künste eingeordnet, 1997 in die Nationale Grafiksammlung des Kroatischen Clubs für internationale Zusammenarbeit als „Aetas aurea der kroatischen Grafik“. Seine Bilder befinden sich in den Fundi von Museen und Galerien, sowie in privaten Kollektionen in der ganzen Welt. Er ist Gewinner von einer großen Anzahl von Würdigungen und Preisen, und Organisator und Teilnehmer von einer großen Anzahl von Künstlerkolonien, von welchen eine große Anzahl einen Wohltätigkeitscharakter hatten. (Željka Šaravanja)

Die Kroatische Post GmbH Mostar hat eine Sonderbriefmarke im Bogen von 9 Marken, einen Stempel und einen Ersttagsbrief (FDC) herausgegeben. Die Marken und dazugehörige Material können bei www.epostshop.ba auch online erworben.

Größe: 29,82 x 35,50 mm

Papier: weiß, 102 g, gummiert

Zähnung kammartig: 14

Druck: AKD d.o.o. Zagreb

Ausgabedatum: 23. 9. 2019

Wert: 2,70 BAM

Auflage: 10.000 Stück

Bogen: 9 Marken

Francobollo celebrativo

Giornata internazionale del patrimonio culturale - Ivica Vlašić

Motivo: Solo con il vento

Design: Ivica Vlašić

Il patrimonio culturale è unico e insostituibile e deve essere preservato come valore per le generazioni future. Il pittore accademico ed educatore d'arte Ivica Vlašić, nella sua opera artistica, dipinge spesso paesaggi e cavalli, e l'idilliaca bellezza della natura della regione di Livno, che attraverso le sue opere ci lascia a tutti noi nel patrimonio culturale.

Ivica Vlašić (nato li 23. 11. 1954. a Vareš, vive e lavora a Livno) si è laureato all'Accademia di Belle Arti di Sarajevo nel 1976. Nello stesso anno si reca in viaggio di studio a Parigi, e nel 1981 si specializza in pittura come titolare di una borsa di studio del governo polacco a Varsavia. Le sue opere trasudano rispetto per il mondo che ci circonda. La natura idilliaca, la tranquillità dell'idillio invernale o la vegetazione lussureggiante e i cavalli disinibiti sono l'eterna ispirazione di un artista che ferma il momento della bellezza di cui godiamo. Ha tenuto più di 50 mostre personali e partecipato a oltre 150 mostre collettive. È stato incluso nell'enciclopedia delle belle arti croate nel 1996 e nel 1997 nella Collezione Nazionale dei Grafici del Club croato per la Cooperazione Internazionale come "Aetas aurea of Croatian Graphics". I suoi dipinti sono nelle proprietà di musei e gallerie e in collezioni private in tutto il mondo. Ha ricevuto numerosi riconoscimenti e premi, organizzatore e partecipante di numerose colonie d'arte, molte delle quali avevano un carattere umanitario. (Željka Šaravanja)

La Posta croata di Mostar ha emesso un francobollo celebrativo nel foglio di stampa a 9 francobolli, un timbro e busta „primo giorno“ (FDC). I francobolli ed i materiali relativi possono essere acquistati anche online www.epostshop.ba.

Dimensioni: 29,82 x 35,50 mm

Carta: bianca, gommata da 102 g

Perforazione a pettine: 14

Stampa: AKD d.o.o. Zagreb

Data di emissione: 23. 09. 2019.

Valore: 2,70 BAM

Tiratura: 10.000 pezzi

Foglio di stampa: 9 francobolli